

ELEKTRONICZNY BIDET

XARAM[®]
ENERGY

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Modeli

Q-7900, 7700, 7100, 7000

Q-6900, 6200, 6100, 6000



Spis Treści

Specyfikacja - Q-6000s	3
Specyfikacja - Q-7000s	4
Wymiary - Q-6000s	5
Wymiary - Q-7000s	5
Urządzenie i Funkcje - Q-6000s	6
Urządzenie i Funkcje - Q-7000s	7
Cechy - Q-6000s	8
Cechy - Q-7000s	9
Panel sterowania - Q-6000s	10
Panel sterowania - Q-7000s	11
Uwagi	12
Części i Akcesoria - Q-6000s	14
Części i Akcesoria - Q-7000s	15
Instalacja	16
Dostępne modele i ich funkcje	17
Gwarancja	18

SPECYFIKACJA (Q-6000S)

Nazwa produktu		Elektroniczny bidet
Model		Q-6900, Q-6200, Q-6100, Q-6000
Zasilanie		AC220-230V/50~60Hz
Zużycie energii		Maks. 1650W (urządzenie: 1600W, podgrzewana deska: 45W, Inne: 5W)
Długość kabla zasilającego		170 cm lub dłuższy
Ciśnienie wody		0.5 - 7.5 bar
Wodociąg		Podłączenie do kranu
Kontrola wodociągiem		Przez elektrozawór
Oczyszczanie	Ogrzewanie	Natychmiastowe ogrzewanie
	MYCIE	Oczyszczanie bąbelkowe (woda 730ml + powietrze 500ml/min)
	BIDET	Oczyszczanie bąbelkowe (woda 730ml + powietrze 500ml/min)
	Ciśnienie wody	Regulacja w 8 poziomach
	Temperatura	Regulacja w 4 poziomach (temperatura pokojowa, 34, 37, 40°C)
	Pozycja dyszy	Regulacja przez MICOM (mikro komputer)
	Zużycie energii	0 - Maks. 1600W
	Bezpieczeństwo	Przepływomierz, Termistor x2, Bimetal (48°C), Bezpiecznik termiczny (66°C)
Podgrzewana deska	Temperatura	Regulacja w 4 poziomach (temperatura pokojowa, 34, 38, 42°C)
	Zużycie energii grzania	45W
	Zamykanie deski	Amortyzator (spowalnianie opadania)
	Bezpieczeństwo	Termistor, Bezpiecznik termiczny (77°C)
Osuszanie	Temperatura	Regulacja w 8 poziomach (temperatura pokojowa, 36, 40, 44, 48, 52, 56, 60°C)
	Zużycie energii grzania	270W
	Bezpieczeństwo	Bezpiecznik termiczny (153°C)
	Wentylator	Cichy, zasilany 12V
Dezodoryzacja	Filtr	Węgiel aktywny (wystarczający na 7 lat)
	Metoda	Ssanie (ciche, zasilane 12V)
Inne funkcje	Czujnik siedzenia	Czujnik dotykowy
	Filtr wody	Filtr osadu (zaleca się wymianę co 6 miesięcy)
	Zapach	Aromatyczny
	Oświetlenie	LED
	Materiał	ABS
Części i akcesoria	Instalacja	Płyta montażowa (1), Śruby montażowe (2), nakrętka (2), klamry (2), uszczelka (2)
	Wodociąg	Złączka typu T (1) + uszczelka (1), gumowa rurka (1), gumowy wąż (1) + uszczelki (2), złączka (2 kapturki) (1), złączka (1 kapturek) (1), filtr wody (1)

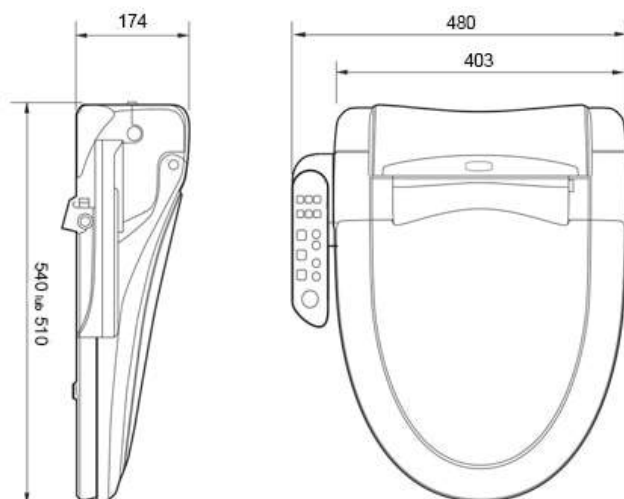
* Specyfikacja może ulec zmianie bez uprzedzenia w celu ulepszenia produktu.

SPECYFIKACJA (Q-7000S)

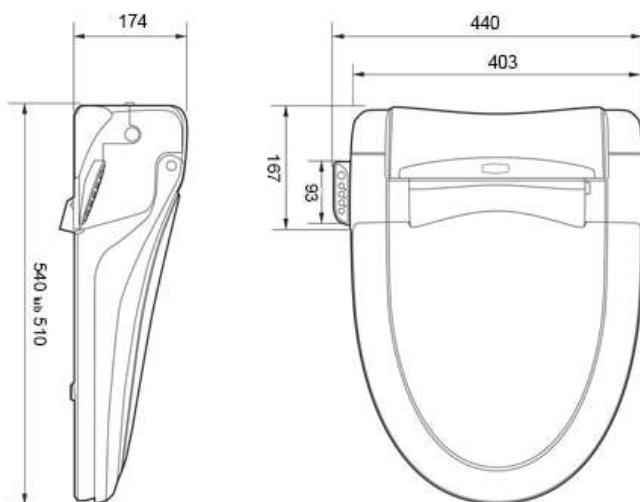
Nazwa produktu		Elektroniczny bidet
Model		Q-7900, Q-7700, Q-7100, Q-7000
Zasilanie		AC220-230V/50~60Hz
Zużycie energii		Maks. 1650W (urządzenie: 1600W, podgrzewana deska: 45W, Inne: 5W)
Długość kabla zasilającego		170 cm lub dłuższy
Ciśnienie wody		0.5 - 7.5 bar
Wodociąg		Podłączenie do kranu
Kontrola wodociągiem		Przez elektrozawór
Oczyszczanie	Ogrzewanie	Natychmiastowe ogrzewanie
	MYCIE	Oczyszczanie bąbelkowe (woda 730ml + powietrze 500ml/min)
	BIDET	Oczyszczanie bąbelkowe (woda 730ml + powietrze 500ml/min)
	Ciśnienie wody	Regulacja w 8 poziomach
	Temperatura	Regulacja w 12 poziomach (temperatura pokojowa, 32,33,34,35,36,37,38,39,40,41,42°C)
	Pozycja dyszy	Regulacja w 5 pozycjach
	Zużycie energii	0 - Maks. 1600W
	Bezpieczeństwo	Przepływomierz, Termistor x2, Bimetal (48°C), Bezpiecznik termiczny (66°C)
Podgrzewana deska	Temperatura	Regulacja w 7 poziomach (temperatura pokojowa, 32,34,36,38,40,42°C)
	Zużycie energii grzania	45W
	Zamykanie deski	Amortyzator (spowalnianie opadania)
	Bezpieczeństwo	Termistor, Bezpiecznik termiczny (77°C)
Osuszanie	Temperatura	Regulacja w 8 poziomach (temperatura pokojowa, 36, 40, 44, 48, 52, 56, 60°C)
	Zużycie energii grzania	270W
	Bezpieczeństwo	Bezpiecznik termiczny (153°C)
	Wentylator	Cichy, zasilany 12V
Dezodoryzacja	Filtr	Węgiel aktywny (wystarczający na 7 lat)
	Metoda	Ssanie (ciche, zasilane 12V)
Inne funkcje	Sterowanie	Panel sterowniczy
	Czujnik siedzenia	Czujnik dotykowy
	Filtr wody	Filtr osadu (zaleca się wymiany co 6 miesięcy)
	Zapach	Aromatyczny
	Dźwięki	Zestaw melodii
	Oświetlenie	LED
	Materiał	ABS
Części i akcesoria	Instalacja	Płyta montażowa (1), Śruby montażowe (2), nakrętka (2), klamry (2), uszczelka (2)
	Wodociąg	Złączka typu T (1) + uszczelka (1), gumowa rurka (1), gumowy wąż (1) + uszczelki (2), złączka (2 kapturki) (1), złączka (1 kapturek) (1), filtr wody (1)

* Specyfikacja może ulec zmianie bez uprzedzenia w celu ulepszenia produktu.

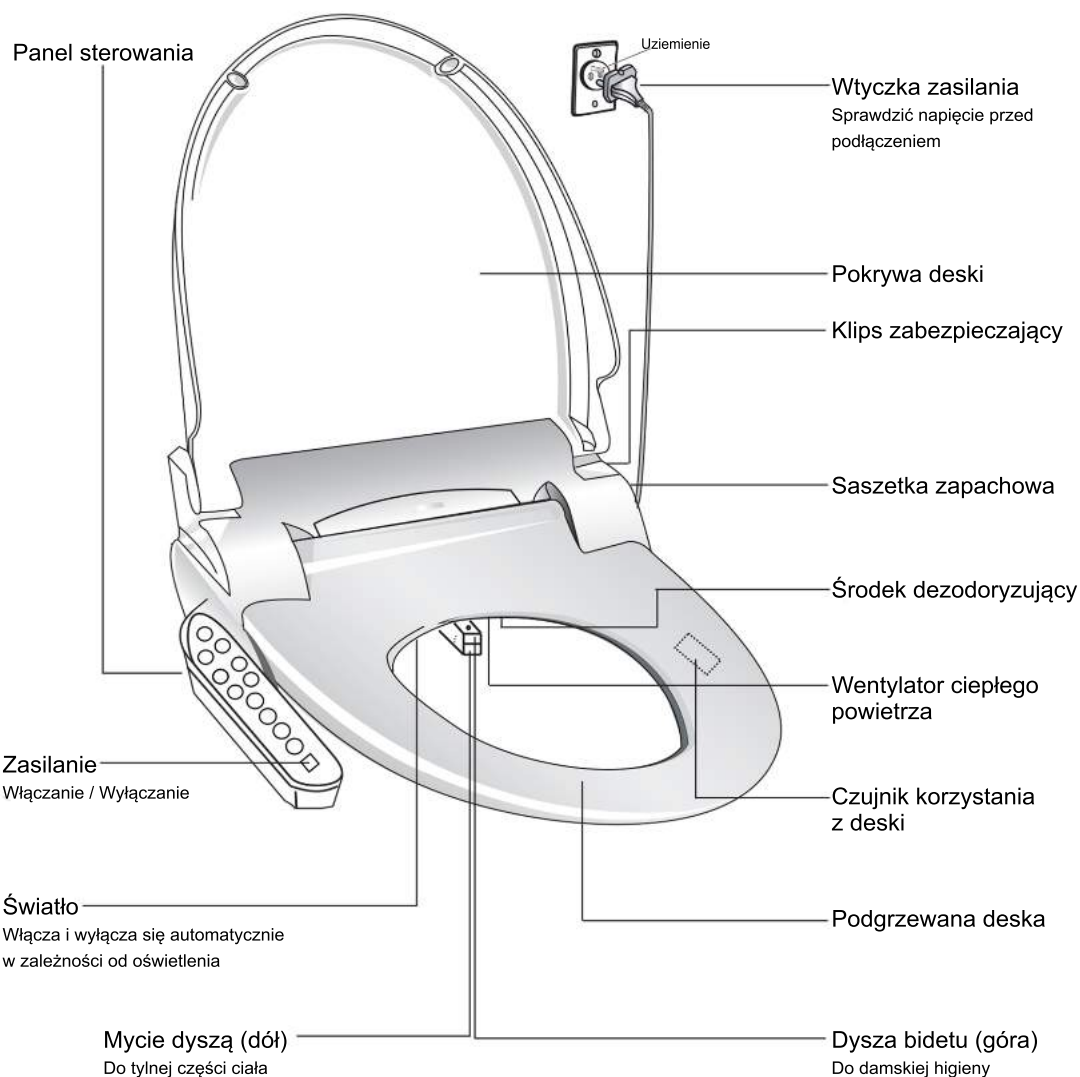
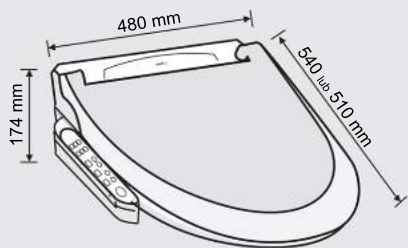
Q-6000s



Q-7000s



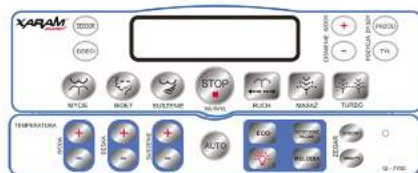
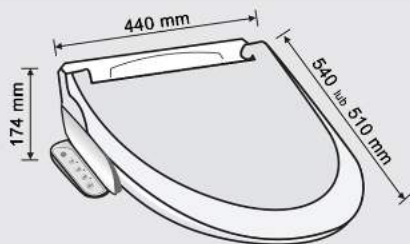
Urządzenie i Funkcje (Q-6000s)



Urządzenie i Funkcje (Q-7000s)

Q-7900, Q-7700.

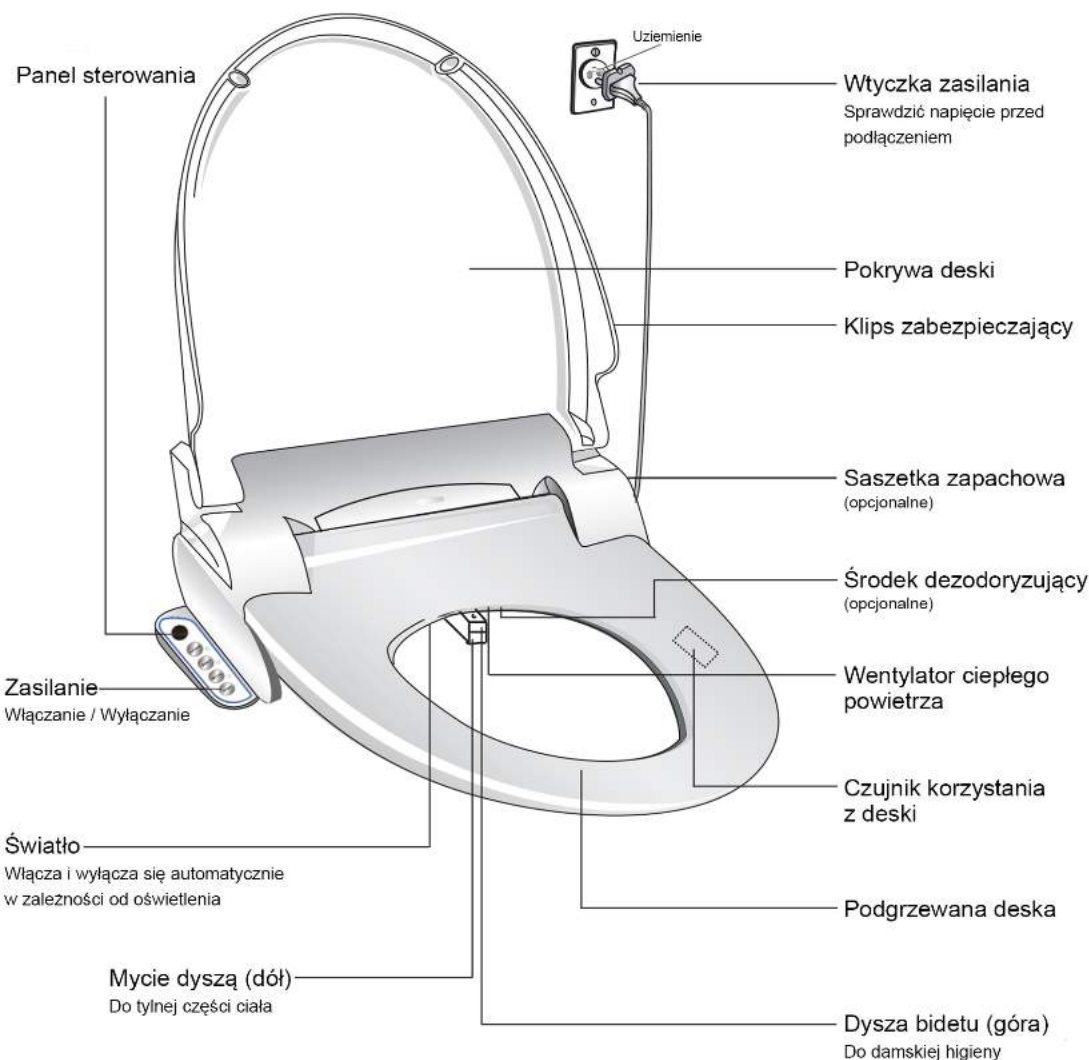
Q-7100, Q-7000.



Panel sterowania ścienny



Pilot



Funkcja masażu

Funkcja masażu pozwala użytkownikom cieszyć się natychmiastową ciepłą wodą przez 5 minut. Temperatura wody regulowana przez naciśnięcie guzika „TEMP. WODY”.

Ruchoma dysza do delikatnego szerokiego czyszczenia

Łatwe poruszanie dyszy pozwala na delikatne i dokładne spryskanie części ciała.

Dezodoryzacja z węglowym filtrem

Urządzenie używa węglowego filtra do usuwania brzydkiego zapachu w toalecie i zapobiega ewentualnemu rozwojowi pleśni lub bakterii z powodu wilgoci.

Podgrzewana deska

Można regulować temperaturę deski w 4 poziomach (do 42°C), co zwiększa komfort zwłaszcza w okresie zimowym.

Czujnik używania deski

Panel sterowania wykorzystuje czujnik skóry kiedy deska jest w użytkowaniu. Eliminuje możliwość rozlania wody gdy urządzenie jest nie używane.

Diagnostyka problemów

Urządzenie przeprowadza automatyczną wstępną diagnostykę dzięki wbudowanemu systemowi - „MICOM” (mikro komputer).

Oszczędzanie energii

Kiedy urządzenie jest nie używane, deska automatycznie redukuje temperaturę do 9°C.

Deska wolnoopadająca

Pokrywa i deska zamykają się powoli.

Regulowana dysza

Pozycja dyszy regulowana dla wygody użytkownika.

Funkcja „Turbo”

Przy najwyższym ciśnieniu wody, wcisnąć guzik „+” przez 2 sekundy, aby uruchomić funkcję TURBO.

Suszenie ciepłym powietrzem

Ciepłe powietrze osusza obszar starannie po czyszczeniu. Temperatura regulowana w 8 poziomach (do 60°C).

Tylko dla dzieci

Funkcja przeznaczona dla wygody dzieci. Główne funkcje uruchamiają się automatycznie w kolejności: czyszczenie (1,5 min) - suszenie (2 min) - odświeżanie (0,5 min). Należy wcisnąć guzik „DZIECKO/AUTO” jeden raz.

Funkcje automatyczne

Główne funkcje uruchamiają się automatycznie w kolejności: czyszczenie (dla „MYCIE” lub „BIDET”) - suszenie - odświeżanie. Wcisnąć guzik „DZIECKO/AUTO” dwa razy.

Czyszczenie bąbelkowe

Użytkownicy mogą cieszyć się gładkim, odświeżającym oczyszczaniem za pomocą napowietrzanej wody (niskie ciśnienie wody).

Czyszczenie dyszy

Aby wyczyścić dyszę należy wcisnąć guzik „CZYSZCZENIE DYSZY”, wówczas dysza porusza się i obraca przysysając wodę przez 1 minutę.

Zabezpieczenie przed przegrzaniem

Aby chronić ludzi przed poparzeniem podczas dłuższego korzystania z toalety, temperatura deski obniża się stopniowo do 36°C dla bezpiecznego użytkowania.

Filtr wody

Filtrowanie zanieczyszczeń wody z kranu zapobiega przed zatkaniem części wewnątrz urządzenia i pozwala na czyste splukiwanie.

Oświetlenie

Światła LED włączają i wyłączają się automatycznie w zależności od oświetlenia i wyłączają podczas korzystania z deski.

Zapach (opcjonalne)

Zaleca się używania ulubionych aromatów powietrza dostępnych w saszetkach zapachowych.

Wyłączanie czujnika używania deski

Aby wyłączyć czujnik używania deski należy wcisnąć jednocześnie guziki „BIDET” oraz „-” (Ciśnienie wody/temp. powietrza) przez około 2 sekundy, aż urządzenie zasygnalizuje to dźwiękiem.

Wyłącznie dźwięków

Wcisnąć jednocześnie guziki „MYCIE” oraz „BIDET” przez około 2 sekundy, aby wyłączyć dźwięki.

Funkcja masażu

Funkcja masażu pozwala użytkownikom cieszyć się natychmiastową ciepłą wodą przez 5 minut. Temperatura wody regulowana przez naciśnięcie guzika „TEMP. WODY”.

Pilot

Zalecane przede wszystkim dla ludzi potrzebujących opieki innej osoby.

Melodia

Dla relaksu, spokojna i przyjemna melodia.

Ruchoma dysza do delikatnego szerokiego czyszczenia

Łatwe poruszanie dyszy pozwala delikatnie i dokładnie spryskać części ciała.

Dezodoryzacja z węglowym filtrem

Urządzenie używa węglowego filtra do usuwania brzydkiego zapachu w toalecie i zapobiega ewentualnemu rozwojowi pleśni lub bakterii z powodu wilgoci.

Podgrzewana deska

Można regulować temperaturę deski w 4 poziomach (do 42°C), co zwiększa komfort zwłaszcza w okresie zimowym.

Czujnik używania deski

Panel sterowania wykorzystuje czujnik skóry kiedy deska jest w użyciu. Eliminuje możliwość rozlania wody gdy urządzenie jest nie używane.

Diagnostyka problemów

Urządzenie przeprowadza automatyczną wstępną diagnostykę dzięki wbudowanemu systemowi - „MICOM” (mikro komputer).

Oszczędzanie energii

Kiedy urządzenie jest nie używane, deska automatycznie redukuje temperaturę do 9°C. Temperatura może być również ustawiana na: 3, 6 lub 9 godzin.

Deska wolnoopadająca

Pokrywa i deska zamykają się powoli.

Regulowana dysza

Pozycja dyszy regulowana dla wygody użytkownika.

Funkcja „Turbo”

Przy najwyższym ciśnieniu wody, wcisnąć guzik „+” przez 2 sekundy, aby uruchomić funkcję TURBO.

Suszenie ciepłym powietrzem

Ciepłe powietrze osusza obszar starannie po czyszczeniu. Temperatura regulowana w 8 poziomach (do 60°C).

Tylko dla dzieci

Funkcja przeznaczona dla wygody dzieci. Główne funkcje uruchamiają się automatycznie w kolejności: czyszczenie (1,5 min) - suszenie (2 min) - odświeżanie (0,5 min). Należy wcisnąć guzik „DZIECKO/AUTO” jeden raz.

Funkcje automatyczne

Główne funkcje uruchamiają się automatycznie w kolejności: czyszczenie (dla „MYCIE” lub „BIDET”) - suszenie - odświeżanie. Wcisnąć guzik „DZIECKO/AUTO” dwa razy.

Czyszczenie bąbelkowe

Użytkownicy mogą cieszyć się gładkim, odświeżającym oczyszczaniem za pomocą napowietrzanej wody (niskie ciśnienie wody).

Czyszczenie dyszy

Aby wyczyścić dyszę należy wcisnąć guzik „CZYSZCZENIE DYSZY”, wówczas dysza porusza się i obraca przyskakując wodą przez 1 minutę.

Ręczne czyszczenie dyszy

Wcisnąć guzik „STOP” na pilocie przez 2 sekundy lub dłużej i wcisnąć „MYCIE” aby dysza się wysunęła. To samo dotyczy się funkcji „BIDET”.

Zabezpieczenie przed przegrzaniem

Aby chronić ludzi przed poparzeniem podczas dłuższego korzystania z toalety, temperatura deski obniża się stopniowo do 36°C dla bezpiecznego użytkownika.

Filtr wody

Filtrowanie zanieczyszczeń wody z kranu zapobiega przed zatkaniem części wewnątrz urządzenia i pozwala na czyste splukiwanie.

Oświetlenie

Światła LED włączają i wyłączają się automatycznie w zależności od oświetlenia i wyłączają podczas korzystania z deski.

Zapach (opcjonalne)

Zaleca się używania ulubionych aromatów powietrza dostępnych w saszetkach zapachowych.

Wyłączanie czujnika używania deski

Aby wyłączyć czujnik używania deski należy wcisnąć jednocześnie guziki „BIDET” oraz „-” (Ciśnienie wody/temp. powietrza) przez około 2 sekundy, aż urządzenie zasygnalizuje to dźwiękiem.

Wyłącznie dźwięków

Wcisnąć jednocześnie guziki „MYCIE” oraz „BIDET” przez około 2 sekundy, aby wyłączyć dźwięki.

Panel sterowania (Q-6000s)

STOP / WŁĄCZANIE

Do zatrzymania działania
Włączanie / Wylączenie.

MYCIE / PORUSZANIE

Mycie tylnej części ciała. Poruszanie
dyszą do przodu i tyłu. Naciśnięcie guzika
powoduje ustawienie ciśnienia wody
(8 poziomów), oraz temperatury do 40°C.

SUSZENIE

Suszenie ciepłym powietrzem
po czyszczeniu trwa do 3 minut.
Regulacja temperatury do 60°C.

CZYSZCZENIE DYSZY

Aby wyczyścić dyszę, należy wcisnąć
„CZYSZCZENIE DYSZY”, dysza wówczas
porusza się do przodu i do tyłu przez
około 1 minutę. Aby wyczyścić dyszę ręcznie,
należy wcisnąć guzik dwa razy.
Wcisnąć „STOP” aby powrócić do pozycji
standardowej.

FUNKCJA TURBO

Gdy ciśnienie wody jest na najwyższym
poziomie, wówczas aby wejść w tryb
TURBO, należy wcisnąć guzik „+”
przez 2 sekundy.

POZYCJA DYSZY

Regulacja pozycji dyszy (przód, tył).

TEMPERATURA DESKI

Temperatura deski regulowana jest
w 4 poziomach:
Poziom 1 : temperatura pokojowa
Poziom 2 : 34°C
Poziom 3 : 38°C
Poziom 4 : 42°C.

OSZCZĘDZANIE ENERGII (ECO)

Aby zmniejszyć zużycie energii
(gdy nie korzysta się przez 1 godzinę)
temperatura wody i deski
obniża się do 9°C.

XARAY
ENERGY



NATYCHMIASTOWE OGRZEWANIE

CZUJNIK ŚWIATŁA



MYCIE/RUCH



BIDET/RUCH



SUSZENIE



DEODOR



CZUJNIK ŚWIATŁA

Światła LED włączają i wyłączają się
automatycznie w zależności od oświetlenia i
wyłączają się podczas korzystania z deski.

BIDET/RUCH

Przeznaczone dla damskiej higieny.
Dysza porusza się do przodu i do tyłu
po naciśnięciu guzika.
Ciśnienie wody regulowane w 8 poziomach
i temperatura regulowana do 40°C.

DEZODORYZACJA

Wyłączane automatycznie po 2 minutach
i 30 sekundach.
(nie dostępne w modelu Q-6000)

DZIECKO/AUTO

Główne funkcje działają automatycznie
w odpowiedniej sekwencji
(oczyszczanie-suszenie-dezodoryzacja).
Temperatura i ciśnienie wody obniża się do
poziomu odpowiedniego dla dziecka.
Do użytku dla dzieci, wcisnąć guzik raz.
Do automatycznego użytku, wcisnąć guzik
dwa razy.

CISNIENIE WODY/ TEMP POWIETRZA

Regulowane ciśnienie wody (8 poziomów)
i regulowana temperatura powietrza
(8 poziomów) do 60°C.
Funkcje suszenia trwają do 3 minut.

TEMPERATURA WODY

Temperatura wody regulowana jest
w 4 poziomach.
Poziom 1 : pokojowa temperatura
Poziom 2 : 34°C
Poziom 3 : 37°C
Poziom 4 : 40°C.

Panel sterowania (Q-7000s)

● STOP / WŁĄCZANIE

Do zatrzymania działania.
Włączanie / Wylączenie.

● SUSZENIE

Suszenie ciepłym powietrzem
po czyszczeniu trwa do 3 minut.
Regulacja temperatury do 60°C.

● FUNKCJA „TURBO”

Ustawienie maksymalnego ciśnienia
wody.

● CIŚNIENIE WODY

Regulowane jest w 8 poziomach.

● MYCIE

Mycie tylnych części ciała. Poruszanie
dyszą do przodu i tyłu. Naciśnięcie guzika
powoduje ustawienie ciśnienia wody
(8 poziomów), oraz temperatury do 42°C.

● RUCH

Ruchoma dysza („MYCIE” lub „BIDET”)
porusza się do przodu i do tyłu.

● DEZODORYZACJA

Wyłączane automatycznie po 2 minutach
i 30 sekundach.

● POZYCJA DYSZY

Dysza regulowana jest w 5 pozycjach.

● BIDET

Przeznaczone dla damskiej higieny.
Dysza porusza się do przodu i do tyłu
po naciśnięciu guzika. Ciśnienie wody
regulowane w 8 poziomach i temperatura
regulowana do 42°C.

● MASAŻ

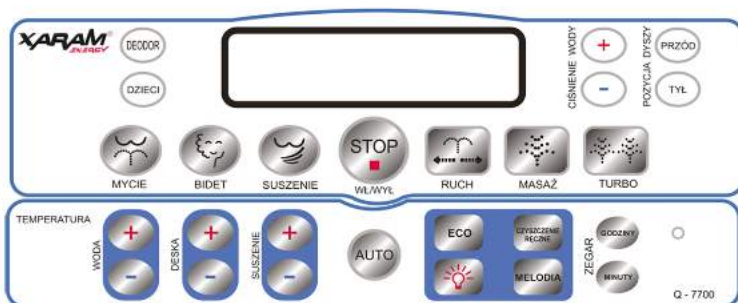
Jednokrotne naciśnięcie „MASAŻ”
podczas „MYCIE” lub „BIDET”, powoduje
pryskanie wodą w górę i w dół.

● DZIECKO

Funkcja dla dziecięcej wygodzie.

● AUTO

Główne funkcje uruchamiają się
automatycznie w kolejności:
(czyszczenie-suszenie-odświeżanie).
Dla kobiecego użytku wcisnąć najpierw
„BIDET” a następnie „AUTO”.



● TEMP. WODY

Temperatura regulowana jest
w 12 poziomach (do 42°C)

● OSZCZĘDZANIE ENERGII

Jednokrotne wciśnięcie guzika powoduje
automatyczne obniżenie temperatury
deski, natomiast dwukrotne wciśnięcie
powoduje ustawienie najniższej
temperatury na określoną ilość godzin
(3,6,9) zaczynając od godziny 12:00.

● TEMP. DESKI

Temperatura regulowana jest
w 7 poziomach (do 42°C).

● OŚWIETLENIE

Automatyczne włączanie i wyłączenie w
zależności od oświetlenia pomieszczenia
i wyłączenie podczas korzystania z deski.

● ZEGAR

Ustawienia czasu.

● SUSZENIE

Temperatura powietrza regulowana
jest w 8 poziomach (do 60°C).

● CZYSZCZENIE

Dysza podczas „MYCIE” i „BIDET”
porusza się i obraca pryskając wodą
przez 1 minutę.

● MELODIA

Dla relaksu, spokojna i przyjemna
melodia.

Następujące kroki są po to, aby zapobiec niebezpieczeństwu.



Ostrzeżenie

Obowiązkowo postępować według instrukcji.

Nieprzestrzeganie może spowodować uszkodzenie ciała / bądź uszkodzenie urządzenia.

- Następujące znaki powinny być uważnie przeczytane i zapamiętane aby uniknąć ryzyka.



Ostrzeżenie



Ostrzeżenie : Nakazuje użytkownikowi zachować ostrożność.



Zakaz



Nie demontować



Nie dotykać



Zakaz : Oznacza zakaz.



Przestrzeżenie



Przestrzeżenie : Oznacza instrukcje którymi powinien kierować się użytkownik.



Uziemienie



Uziemienie : Oznacza uziemienie które zapobiega porażeniu prądem.

Nie zatykać wentylatora ciepłego powietrza

- Zatykanie wentylatora może spowodować przegrzanie, a nawet pożar.



Chronić przed wilgocią

- Wilgoć może spowodować zwarcie lub spalanie urządzenia.



Nie demontować (gdy deska jest podłączona)

- Wysokie napięcie wewnątrz może spowodować porażenie prądem.



Jeśli pojawia się szum lub zapach spalenizny, proszę odłączyć zasilanie



Nie zamykać na siłę deski i pokryw

- Może to spowodować uszkodzenie amortyzatorów.



Nie naciskać zbyt mocno guzików na panelu sterowania

- Może to uszkodzić panel sterowania



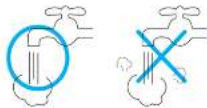
Nie używać, gdy urządzenie nie działa prawidłowo

- Może spowodować pożar lub porażenie prądem. Odłącz urządzenie i zadzwoń do centrum serwisowego.



Upewnić się że podłączono wąż do zimnej wody

- Jeśli podłączone zostanie pod gorącą wodę, wówczas grozi przegrzaniem lub uszkodzeniem filtra.



Przed podłączeniem, sprawdzić czy napięcie jest prawidłowe

- Jeśli nie zostanie prawidłowo podłączone, może to grozić przegrzaniem, pożarem, zwarcieniem lub zepsuciem.



Odłączyć bidet i zakręcić wodę podczas długiej nieobecności



Wypróbować 2-3 razy przed użyciem po długiej nieobecności

- zalecane do celów sanitarnych i higienicznych

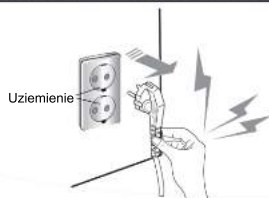


Utrzymać temperaturę w łazience powyżej 0 °C

- Zamarznięta woda może spowodować usterkę



Wyłączyć bidet lub odłączyć zasilanie jeśli widać zwarcie

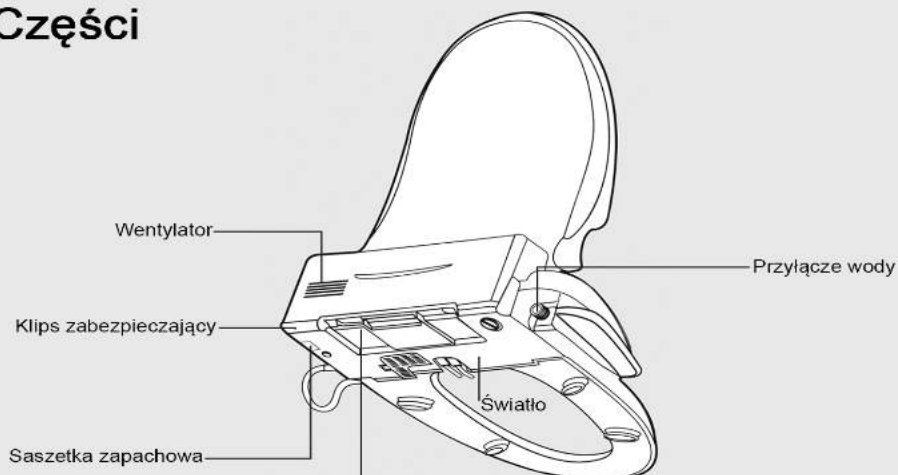


Ustawić temperaturę na „NISKA” dla dzieci i pacjentów



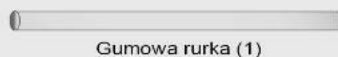
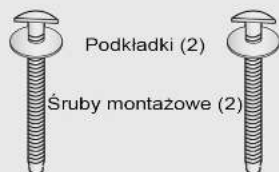
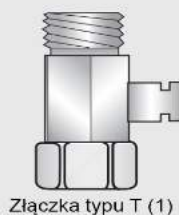
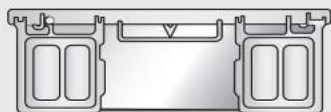
Części i Akcesoria (Q-6000s)

● Części



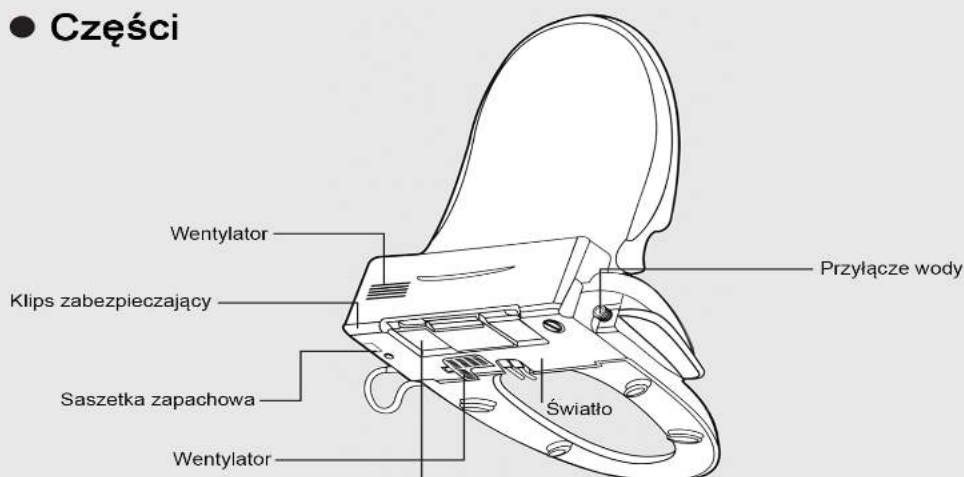
● Akcesoria

Płytki montażowe (1, w bidecie)



Części i Akcesoria (Q-7000s)

● Części



● Akcesoria

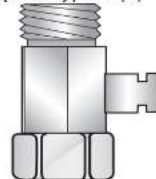
Płytki montażowe (1, w bidecie)



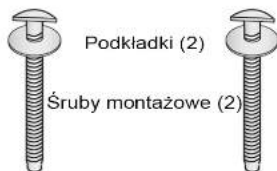
Złączka - 1 kapturek (1)



Złączka typu T (1)



Podkładki (2)

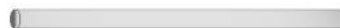


Śruby montażowe (2)

Filtr wody (1)



Gumowa rurka (1)



Q-7900, Q-7700

Q-7100, Q-7000



Panel sterowania



Pilot

Klamry montażowe (2)



Złączka - 2 kapturki (1)



Saszetka zapachowa (1)



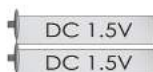
Gumy montażowe (2)



DC 1.5V

DC 1.5V

Baterie (2)



Elastyczny wąż (1)

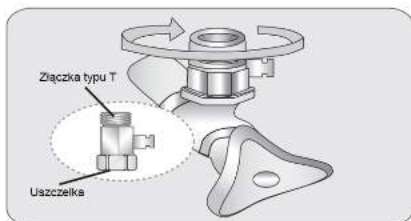
+ uszczelki (2)



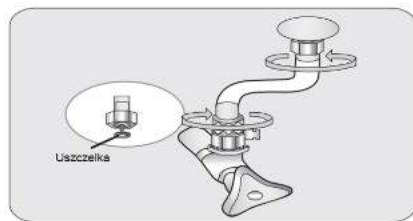
Instalacja

1. Odkręcić śruby montażowe oraz ściągnąć starą deskę toaletową.
2. Zakręcić główny zawór wody i odłączyć elastyczny węz.

● Podłączanie złączki typu T



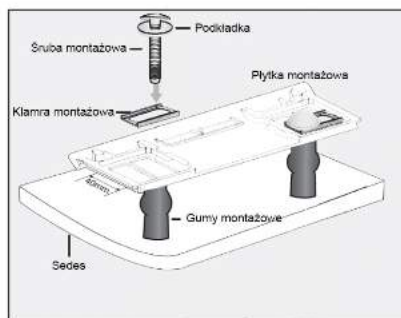
1. Podłączyć złączkę typu T do głównego zaworu



2. Podłączyć złączkę typu T do elastycznego węża.

● Instalacja płytki montażowej

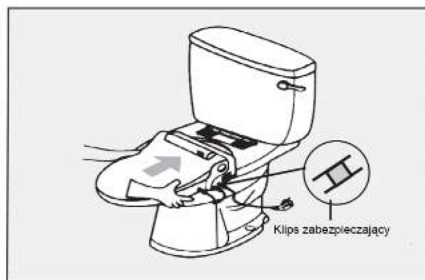
1. Wcisnąć klips zabezpieczający po prawej stronie urządzenia i wyciągnąć płytkę montażową.
2. W pierwszej kolejności, wsadzić 2 gumy montażowe do wnęki w sedesie i położyć płytkę montażową oraz 2 klamry montażowe. Następnie wkręcić 2 śruby montażowe za pomocą śrubokręta.



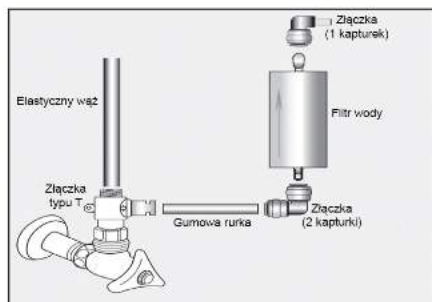
Informacja

1. Regulowane klamry - 140~260 mm szerokości, 40 mm długości

● Instalacja głównego urządzenia (Bidetu)



1. Wsunąć bidet do płytki montażowej aż do charakterystycznego kliknięcia.



2. Podłączyć gumową rurkę, filtr oczyszczający wodę oraz złączkę (2 kapturki) do złączki typu T (tak jak na obrazku).

● Użytkowanie

1. Sprawdzić napięcie w gniazdku, następnie podłączyć kabel zasilający.
2. Kiedy urządzenie zostanie podłączone a zawór wody odkręcony, wówczas wszystkie światła LED zaczną migać przez około 10 sekund.
3. Aby korzystać z funkcji „MYCIE” lub „BIDET” należy siedzieć na desce, lub położyć dłoń na prawej części deski (okolice środka).
4. Sprawdzić czy nie ma jakiegokolwiek wycieku wody przy łączeniach węża lub w głównym urządzeniu.

Dostępne modele i Ich Funkcje

Funkcje		Model	Q-7900	Q-7700	Q-7100	Q-6900	Q-6100	Q-6000
Czyszczenie	STRUMIEŃ CIEPŁEJ WODY		●	●	●	●	●	●
	MYCIE		●	●	●	●	●	●
	BIDET		●	●	●	●	●	●
	RUCH		●	●	●	●	●	●
	MASAŻ		●	●	●			
	CZYSZCZENIE BĄBELKOWE		●	●	●	●	●	●
	TURBO		●	●	●	●	●	●
Higiena	ZAPACH		●	●		●	●	
	DEZODORYZACJA		●	●	●	●	●	
	FILTR OCZYSZCZAJĄCY		●	●	●	●	●	●
	PODWÓJNA DYSZA		●	●	●	●	●	●
	CZYSZCZENIE DYSZY		●	●	●	●	●	●
Komfort i Wygoda	STEROWANIE BEZPRZEWODOWE		●	●	●			
	OŚWIETLENIE		●	●	●	●	●	
	ZEGAR		●	●				
	POZYCJA DYSZY		●	●	●	●	●	●
	AUTOMATYCZNE		●	●	●	●	●	●
	DZIECKO		●	●	●	●	●	●
	MELODIA		●	●	●			
	SUSZENIE CIEPŁYM POWIETRZEM		●	●	●	●	●	●
	PODGRZEWANA DESKA		●	●	●	●	●	●
	DESKA WOLNOOPADAJACA		●	●	●	●	●	●
	CISNIENIE WODY / TEMPERATURA POWIETRZA		●	●	●	●	●	●
	ODŁĄCZANY BIDET		●	●	●	●	●	●
	OSZCZĘDZANIE ENERGII		●	●		●	●	●
	CZUJNIK KORZYSTANIA Z DESKI		●	●	●	●	●	●
Bezpieczeństwo	ZASILANIE (WŁ/WYŁ)		●	●	●	●	●	●
	DIAGNOSTYKA PROBLEMÓW		●	●	●	●	●	●
	ZABEZPIECZENIE PRZED PRZEGRZANIEM		●	●	●	●	●	●
	ZABEZPIECZENIE PRZED ZAMARZNIĘCIEM		●	●	●	●	●	●

Gwarancja

PRODUKT	ELEKTRONICZNY BIDET	PIECZĄTKA I PODPIS SPRZEDAWCY
Model	Q-5100, Q-5300, Q-5500, Q-6100, Q-7700	
Numer seryjny		
Data zakupu		
Okres gwarancji		
Dane klienta Imię Nazwisko Adres Telefon		

O GWARANCJI

- Przy zakupie produktu, proszę wypełnić oraz zachować kartę gwarancyjną.
- Podczas okresu gwarancyjnego, wszelkie ujawnione wady będą usuwane bezpłatnie przez autoryzowany serwis lub serwis centralny: firmę MARAX®, w terminie 14 dni roboczych od daty dostarczenia urządzenia do serwisu. Termin ten może się wydłużyć z przyczyn niezależnych od gwaranta, np. czas sprowadzenia części zamiennych. Termin gwarancji ulega przedłużeniu o czas jaki urządzenie spędziło w serwisie.
- Aby dokonać naprawy gwarancyjnej klient musi:
 - Dostarczyć urządzenie bezpośrednio do miejsca zakupu. Na życzenie reklamującego firma MARAX® na swój koszt dostarczy sprzęt do serwisu za pośrednictwem wskazanej przez siebie firmy transportowej na koszt gwaranta. W tym przypadku czas na naprawę urządzenia przedłuży się o czas niezbędny do dostarczenia i odbioru urządzenia. Reklamujący powinien przygotować urządzenie do wysyłki w oryginalnym opakowaniu lub w opakowaniu zastępczym dobrze zabezpieczonym przed uszkodzeniami. Firma MARAX® nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia powstałe w wyniku nieodpowiedniego zabezpieczenia sprzętu.
 - Dołączyć poprawnie uzupełnioną, podpisaną kartę gwarancyjną.
 - Dołączyć kopię dowodu zakupu urządzenia.
 - Dołączyć krótki opis usterki urządzenia.
- Gwarancja nie zostanie uznana w przypadku:
 - > Mechanicznych uszkodzeń spowodowanych z winy użytkownika lub pośrednika dostarczającego urządzenie do serwisu
 - > Uszkodzeń powstałych na skutek niewłaściwego użytkowania, konserwowania lub przechowywania urządzenia, wynikający z niezapoznania się z instrukcją obsługi.
 - > Uszkodzeń spowodowanych w wyniku samowolnych napraw przez użytkownika lub nie autoryzowany serwis.
 - > Uszkodzeń powstałych na skutek zdarzeń losowych (podróż, pożar, uszkodzenie elektryczne, itp.)
 - > Uszkodzeń powstałych na skutek stosowania nieoryginalnych części zamiennych.
 - > Wszelkiego rodzaju przeróbek, oraz zmian konstrukcyjnych.
 - > Elementów eksploatacyjnych urządzenia tj. filtry, dysze, itp
- Niniejsza gwarancja obowiązuje tylko na terenie Rzeczypospolitej Polskiej i nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z niezgodności towaru z umową.

Rok założenia 1990



MARAX®
IMPORT • EXPORT

IMPORTER - SERWIS CENTRALNY

MARAX R. RAJ Spółka jawna
31-752 Kraków
ul. Makuszyńskiego 24
biuro@marax.pl
www.marax.pl

KONTAKT:

Tel. 12 642 27 80, kom. 537 300 503
Serwis:
Tel. 12 642 27 80, kom. 501 125 812
Części zamienne:
Tel. 12 642 27 80, kom. 607 807 886

Kupon reklamacyjny 1

XARAM
ENERGY

Model.....
Nr fabryczny.....
Data sprzedaży.....

pieczęć i podpis sprzedawcy

Kupon reklamacyjny 2

XARAM
ENERGY

Model.....
Nr fabryczny.....
Data sprzedaży.....

pieczęć i podpis sprzedawcy

Kupon reklamacyjny 3

XARAM
ENERGY

Model.....
Nr fabryczny.....
Data sprzedaży.....

pieczęć i podpis sprzedawcy